



## قانون رقم ( 7 ) لسنة 2013 م

### في شأن اعتماد الميزانية العامة للدولة للعام 2013 م

#### المؤتمر الوطني العام :

بعد الإطلاع على :

- الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في 3 أغسطس 2011 م وتعديلاته.
- وعلى قانون النظام المالي للدولة وتعديلاته .
- وعلى القانون رقم (127) لسنة 1970م بتخصيص بعض الموارد للإحتياطي العام .
- وعلى القانون رقم (15) لسنة 1986م بشأن الدين العام على الخزانة العامة .
- وعلى القانون رقم (13) لسنة 2000 م بشأن التخطيط .
- وعلى القانون رقم (20) لسنة 2012 م بشأن اعتماد الميزانية العامة للدولة للعام 2012م .
- وعلى ما خلص إليه المؤتمر الوطني العام في اجتماعه المنعقد بتاريخ 19 / 03 / 2013 م .

### أصدر القانون الآتي :

#### المادة الأولى

يجوز إنفاق مبلغ وقدره (66,861,514,000) دينار " ستة وستون مليار وثمانمائة وواحد وستون مليون و خمسمائة وأربعة عشر ألف دينار " طبقاً للجدول المبين أدناه و الأغراض الواردة به وفقاً للجدول التفصيلية المرفقة بهذا القانون والمعتمدة من المؤتمر الوطني العام لكافة الوزارات والهيئات والجهات والمؤسسات العامة خلال السنة المالية 2013م.

الباب	البيان	المبلغ المخصص (دينار)
الأول	المرتبات وما في حكمها	20,791,302,000
الثاني	النفقات التشغيلية والتشغيلية	10,762,362,000
الثالث	مشروعات وبرامج التنمية وإعادة الإعمار	19,300,000,000
الرابع	نفقات الدعم وموازنة الاسعار	10,607,850,000
	إحتياطي الميزانية العامة	5,400,000,000
	الإجمالي	66,861,514,000

# المؤتمر الوطني العام - ليبيا

GENERAL NATIONAL CONGRESS - Libya

كما يجوز إنفاق المبالغ التي لم يتم إنفاقها من الباب الثالث والتي صدرت تفويضات مالية (مسيّلة وغير مسيّلة) للعام المالي 2012 م وذلك إستثناء من المادة الثانية عشر من القانون رقم (13) لسنة 2000 م بشأن التخطيط وتعتبر جزء من مخصصات الباب الثالث، على أن تلتزم القطاعات والجهات العامة بتقديم أرصدها الدفترية والمصرفية كما هي في 2012/12/31 م مدعمة بمذكرة تسوية وكشف حساب المصرف لوزارتي التخطيط والمالية وفقاً للنماذج المعدة لهذا الغرض، كما يجوز لوزير التخطيط بالتنسيق مع القطاعات المعنية، إعادة تدوير المبالغ المرحلة من العام المذكور لدعم مخصصات المشروعات ذات الأهمية التي تلبى الاحتياجات الأساسية للمواطن، وفي كل الأحوال لا يتم الصرف من المبالغ المرحلة من ميزانية العام المالي 2012 م إلا بعد صدور التفويض المالي اللازم .

## المادة الثانية

تغطي النفقات المبيّنة بالمادة الأولى من هذا القانون من الإيرادات المتوقع تحصيلها خلال السنة المالية 2013 م ومن جزء من المبالغ التي يتم التفويض بها من مخصصات الباب الثالث للعام المالي 2012 م على النحو المبين بالجدول التالي :

مصادر تمويل الميزانية		ر . م
المبلغ ( الدينار )	البيان	
58,397,355,000	صافي الموارد النفطية بعد الخصم العام	1
4,363,000,000	الرصيد المتبقي من الميزانية العامة للعام 2012 م	2
4,101,159,000	الإيرادات السيادية والمحلية	3
900,000,000	أ - الضرائب على دخل الأنشطة الاقتصادية وضريبة الدمغة	
750,000,000	ب - الرسوم الجمركية	
318.565.000	ج - رسوم الخدمة العامة	
400,000,000	د - الإتصالات	
500,000,000	هـ - توزيع أرباح مصرف ليبيا المركزي	
259,000,000	و - إيرادات صندوق موازنة الأسعار	
973,594,000	ز - إيرادات السوق المحلي من المبيعات النفطية	
66,861,514,000	الإجمالي	



المؤتمر الوطني العام - ليبيا  
GENERAL NATIONAL CONGRESS - Libya



المادة الثالثة

تغطي أقساط الدين العام بمبلغ وقدره ( 3,073,545,000 ) دينار من الإيرادات النفطية  
إستثناء من أحكام القانون رقم ( 15 ) لسنة 1986 م وفقاً للجدول التالي :

المبلغ المخصص ( بالدينار )	البيان
61,470,900,000	إجمالي الموارد النفطية
3,073,545,000	يخصم 5 % مقابل الدين العام
58,397,355,000	صافي الموارد النفطية

ويستخدم المبلغ المخصص للدين العام لسداد الإلتزامات القائمة على الخزانة العامة وفقاً للتوزيع  
المحدد بالجدول المبين أدناه :

المبلغ (بالدينار)	البيان	ر.م
627,000,000	صندوق التقاعد	1.
100,000,000	صندوق ضمان الإقراض	2.
1,000,000,000	سداد قرض المؤسسة الوطنية للنفط	3.
143,350,000	قرض النهر الصناعي	4.
213,470,314	صندوق الإنماء الاقتصادي والاجتماعي	5.
150,000,000	تصفية الشركات العامة والأجهزة المنحلة	6.
588,176,914	تعويضات الأموال المؤممة والوحدات الإنتاجية والعقارات (قانون رقم 4)	7.
251,547,772	الإلتزامات الأخرى*	8.
3,073,545,000	الإجمالي	

يوزع المبلغ وفق التشريعات النافذة بقرارات تصدر عن وزارة المالية.

المادة الرابعة

إستثناء من أحكام القانون رقم (27) لسنة 1970م بشأن تخصيص بعض الموارد للإحتياطي العام، يتولى  
مصرف ليبيا المركزي إيداع المبالغ المحصلة من الإيرادات المنصوص عليها في المادة الثانية من هذا  
القانون بالحسابات الخاصة بالأوجه المقررة بموجب أحكامه، كما يتولى المصرف تزويد كل من وزارتي  
التخطيط والمالية وديوان المحاسبة والمؤتمر الوطني العام في نهاية كل شهر بكشف الحساب الذي يبين  
حركة الميزانية العامة وكذلك الرصيد.



## المؤتمر الوطني العام - ليبيا

GENERAL NATIONAL CONGRESS - Libya

### المادة الخامسة

لا يجوز التصرف في أي زيادة في الإيرادات النفطية وغير النفطية عما هو مقدر لها إلا بعد تقديم مقترح من مجلس الوزراء واعتماده من المؤتمر الوطني العام .

### المادة السادسة

تتولى وزارة المالية حصر جميع الأرصدة الدفترية لأبواب الميزانية العامة في 2012/12/31م بحسابات الخزنة العامة والجهات العامة الممولة من الخزنة العامة بما في ذلك أرصدة الباب الثالث وإيداعها في الحساب الاحتياطي العام، ولا يجوز التصرف فيها إلا بعد موافقة المؤتمر الوطني العام بناءً على عرض من مجلس الوزراء.

### المادة السابعة

تتولى الوزارات والجهات التابعة لها والمؤسسات والهيئات المنفذة لميزانية التنمية (الباب الثالث) توزيع المخصصات المعتمدة لها في هذا القانون على مشروعات وبرامج محددة الأهداف (كمية، ونوعية) وفقاً للموقف التنفيذي لكل مشروع، أخذاً في الاعتبار التوزيع الجغرافي وكذلك المشروعات التي تلبى الإحتياجات العاجلة للمواطن وذلك بالتنسيق مع وزارة التخطيط على أن تعتمد الميزانية التفصيلية للمشروعات والبرامج بالقطاعات من مجلس الوزراء بناءً على إقتراح من وزير التخطيط في مدة أقصاها شهر من صدور قانون الميزانية.

### المادة الثامنة

لا يجوز إتخاذ أية إجراءات من شأنها التأثير سلباً في حجم الإيرادات أو توقيت تحصيلها ولا يجوز لأي جهة مكلفة بجباية الإيرادات العامة أو بحفظها، خصم أو إستقطاع أي مبلغ أو إجراء المقاصة بشأنها، أو تغطية نفقات أي جهة بما في ذلك الجهات التي تمول كلياً أو جزئياً من الخزنة العامة بمراعاة أحكام المادة(الخامسة) من هذا القانون.

### المادة التاسعة

يتولى مصرف ليبيا المركزي والمصارف التجارية فتح إعتمادات مستندية داخلية وخارجية للإلتزامات التي تحددها وزارة المالية ووزارة التخطيط فيما يخصه بالتنسيق مع الجهات ذات العلاقة، بحيث تمول مباشرة من حسابات الخزنة العامة وبمراعاة التوافق بين التدفقات النقدية المطلوبة لها والمخصص المعتمد في الميزانية العامة، ويتولى مصرف ليبيا المركزي التنسيق مع المصرف المختص



## المؤتمر الوطني العام - ليبيا

GENERAL NATIONAL CONGRESS - Libya

والجهة المستفيدة لإعداد التسويات الشهرية لحركة الإعتمادات، وتتولى وزارتي المالية والتخطيط إصدار التفويضات المالية الخاصة بالتسويات الشهرية بناءً على ذلك.

### المادة العاشرة

على كافة الجهات العامة جباية إيراداتها المقدره، وعليها أن تتقيد بالنماذج المالية المعتمدة بموجب قانون النظام المالي للدولة واللوائح الصادرة بمقتضاه.

### المادة العادية عشر

على الجهات التي تتولى جباية الإيرادات والرسوم داخل المناطق أن تلتزم بتوريدها إلى خزائن ومكاتب ومراقبات الخدمات المالية بالمناطق أو الخزنة العامة خلال عشرة أيام من نهاية الشهر وعلى كافة الجهات الممولة من الخزنة العامة إخطار وزارة المالية بالحسابات المفتوحة لدى المصارف في خلال شهر من صدور قانون الميزانية، ويحضر فتح أي حسابات مصرفية للجهات العامة إلا بإذن من وزارة المالية.

### المادة الثانية عشر

تلتزم الجهات التي تمول بموجب احكام المادة (1) من هذا القانون بتزويد وزارة المالية بتقارير دورية عن مصروفاتها والإيرادات المحصلة في نطاقها وكذلك خلاصة الحسابات الشهرية قبل نهاية الاسبوع الثاني من الشهر التالي وتلتزم القطاعات والجهات المعنية بتنفيذ الباب الثالث (نفقات التنمية) بموافاة وزارة التخطيط بتقارير المتابعة المالية والفنية (النصف سنوية والسنوية) المنصوص عليها في المادة الحادية عشر من اللائحة التنفيذية للقانون رقم (13) لسنة 2000م بشأن التخطيط، ويكون إصدار التفويضات المالية خلال الفترة اللاحقة للأجال المحددة مشروطاً بتقديم التقارير المطلوبة، ولوزير المالية والتخطيط كل فيما يخصه إتخاذ الإجراءات المناسبة لضمان تقديم التقارير المشار إليها في المواعيد المحددة.

### المادة الثالثة عشر

يتولى وزير المالية أو من يخوله إصدار التفويضات المالية لتنفيذ مخصصات الباب الأول والثاني والرابع من هذا القانون، كما يتولى وزير التخطيط إصدار التفويضات المالية الخاصة بالباب الثالث بناءً على طلب الجهة المعنية، وفقاً للنماذج المعدة لهذا الغرض.

### المادة الرابعة عشر

تلتزم كافة الجهات الممولة من الميزانية العامة بسداد قيمة إستهلاكها من الخدمات العامة بما في ذلك الكهرباء والمياه والاتصالات والمحروقات من مخصصاتها المدرجة لهذه الأغراض بالميزانية.

### المادة الخامسة عشر

يلتزم مصرف ليبيا المركزي ووزارة المالية بوضع الترتيبات التي تضمن توفير السيولة المالية اللازمة في حدود الإعتمادات المدرجة بالميزانية العامة في مواعيدها دون أي تأخير، على أن تتم التسوية على مرحلتين الأولى مع نهاية الربع الثالث، والثانية مع انتهاء السنة المالية وبمراعاة أحكام المادة (التاسعة) من هذا القانون .

### المادة السادسة عشر

تتفق إيرادات الميزانية العامة في حدود المخصصات المعتمدة وفقاً للتشريعات المالية النافذة ويجب أن تعطى الأولوية في تنفيذ الميزانية لبسط الأمن وصرف المرتبات، وموازنة الأسعار ونفقات العلاج وتنمية الموارد البشرية ومشروعات البنية الأساسية.

وفي جميع الأحوال لا تتحمل الخزينة العامة أية إلتزامات مالية تنشئها الجهات الخاضعة لأحكام هذا القانون بالمخالفة لأحكامه. ويتحمل المتسبب المسؤولية الكاملة الناتجة عن أي تجاوز لهذه الأحكام.

### المادة السابعة عشر

يتم النقل من مخصصات البرامج والمشروعات في القطاع في حدود النسب المعتمدة في اللائحة التنفيذية للقانون رقم (13) لسنة 2000 م بشأن التخطيط بقرار من الوزير المختص أو رئيس مجلس الإدارة في الجهاز أو الجهة وما في حكمها، فإذا تجاوز مبلغ النقل النسب المقررة يتم ذلك بقرار من مجلس الوزراء بناءً على عرض من وزير التخطيط .

ويجوز لوزير المالية عند الاقتضاء وفي حدود الباب الواحد أن يأذن بأي تجاوز في اعتماد أحد البنود مقابل وفر مساوٍ في بند أو أكثر داخل إعتمادات الباب ذاته .

كما يتولى إصدار قرارات النقل من مخصصات قطاع لأخر بالميزانية بعد موافقة المؤتمر الوطني العام ، وفي جميع الأحوال يجب التقيد بالتشريعات النافذة والخاصة بالمناقلة.

### المادة الثامنة عشر

يجوز لمجلس الوزراء بناءً على طلب من وزير المالية إيقاف بعض المصروفات أو الحد منها بحسب الأحوال إذا تبين ان المصلحة العامة أو الحالة المالية للدولة تستلزم هذا الإجراء.



## المؤتمر الوطني العام - ليبيا

GENERAL NATIONAL CONGRESS - Libya

### المادة التاسعة عشر

تستخدم المبالغ المدرجة في بند احتياطي الميزانية لتغطية أي عجز يطرأ في الميزانية العامة وفقاً للأسس والضوابط التي يقترحها مجلس الوزراء بعد اعتمادها من المؤتمر الوطني العام موزعة حسب الآتي :

1- مبلغ (3) مليار دينار لتغطية أي عجز يطرأ في الميزانية العامة.

2- مبلغ (2.4) مليار دينار لسداد علاوة الأبناء .

### المادة العشرون

تتولى وزارات المالية والتخطيط والحكم المحلي بالتنسيق مع كافة الوزارات والجهات التي لها مخصصات بالميزانية العامة إعادة توزيع مخصصاتها المبينة وفق هذا القانون حال إتخاذ الإجراءات التنفيذية في أعمال التشريعات المنظمة للإدارة المحلية بحيث تخصص المبالغ التي ستتولى الوحدات الإدارية المحلية تنفيذها وفقاً لأبواب الميزانية وعرضها على مجلس الوزراء لإتمادها بما يتوافق مع أحكام التشريعات النافذة.

### المادة الحادية والعشرون

تلتزم الحكومة بإتخاذ الإجراءات العاجلة والسريعة بتفعيل منظومة الرقم الوطني لجميع العاملين بكافة القطاعات العامة التابعة للدولة .

ولا يجوز لها اعتباراً من تاريخ نهاية شهر اغسطس الصرف من البنود المدرجة في الباب الأول من الميزانية العامة إلا بناءً على منظومة الرقم الوطني .

### المادة الثانية والعشرون

تلتزم الحكومة بإقفال الميزانيات السابقة وتقديم الحسابات الختامية عنها قبل تاريخ 2013/12/31م

### المادة الثالثة والعشرون

تلتزم الحكومة بتقديم مشروع متكامل لتحويل الدعم السلعي إلى دعم نقدي لكافة أفراد الشعب الليبي وهيكلية المرتبات في مدة أقصاها 2013/8/31م .

### المادة الرابعة والعشرون

تسري التشريعات النافذة بالخصوص فيما لم يرد بشأنه نص في هذا القانون .

### المادة الخامسة والعشرون

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ صدوره .

المؤتمر الوطني العام . ليبيا



صدر في طرابلس :  
- بتاريخ : 20 / مارس / 2013 م .  
- المجلد : 8 / بقايد الأوق / 1434 هـ .  
ج 1 / 1 من فروع ..... / 13 / 05 / 2013 م .